
ICANN68 | Fórum virtual de políticas – Plenária de abertura do GAC
Segunda-feira, 22 de junho de 2020 – 10h a 11h MYT

DESCONHECIDO: Eu gostaria de pedir que a equipe, a Equipe Técnica comece a gravar.

GULTEN TEPE: Bom dia, boa tarde, boa noite a todos. É Gulden Tepe da Equipe de Apoio do GAC, da ICANN. Bem-vindos a Reunião da ICANN, do GAC, do dia 21 de junho de 2020, às 2h00 UTC. Nós não vamos fazer uma chamada hoje, por uma questão de tempo. Mas, então, as minutas estarão... teremos os nomes das minutas. Bom, reconhecemos que essas são Sessões públicas e que outros membros da ICANN podem estar participando. A liderança do GAC e a Equipe de Apoio pedem a todos os que são representantes do GAC e delegados, que digitem as sua participação para nos ajudar a identificar os participantes da Sessão do GAC e ajudar a ter um registro mais preciso de quem participou e facilitar os comentários dos participantes.

O Zoom tem um chat, que é uma janela na parte inferior da janela do Zoom. Então, utilize o menu para incluir todos os participantes, para garantir que todos vejam sua mensagem. Se você quiser fazer uma pergunta ou fazer um comentário, digite no chat, começando e terminando a sua frase com QUESTION ou COMMENT e mantenha o mais curto possível.

Observação: O conteúdo deste documento é produto resultante da transcrição de um arquivo de áudio para um arquivo de texto. Ainda levando em conta que a transcrição é fiel ao áudio na sua maior proporção, em alguns casos pode estar incompleta ou inexata por falta de fidelidade do áudio, bem como pode ter sido corrigida gramaticalmente para melhorar a qualidade e compreensão do texto. Esta transcrição é proporcionada como material adicional ao arquivo de áudio, mas não deve ser considerada como registro oficial.

A interpretação nas Sessões do GAC vai incluir todas as seis idiomas da ONU e português. E serão realizados usando o Zoom e a plataforma de interpretação simultânea remota, operada pelo Congress Rental Network. Os participantes são incentivados a fazer o download do aplicativo da Congress Rental e seguir as instruções no chat do Zoom ou dos detalhes da reunião.

Se você quiser falar, levante a mão na Sala do Zoom e um facilitador dessa reunião, eu ou a Julia, vai chamar, então o nome do participante para que ele possa falar. Eu quero dizer que vocês, que os participantes não podem clicar no botão do microfone, Só os coordenadores podem fazer isso. Não se esqueçam de colocar todos os aplicativos no silencioso. Falem claramente e num ritmo razoável para que a interpretação seja clara.

E como sempre, nós esperamos que sigam os Padrões de Comportamento da ICANN. E se houver alguma interrupção durante essa sessão, a equipe vai colocar no silencioso, todos os participantes.

Então, eu gostaria de passar a palavra para Manal Ismail, Presidente do GAC. Manal, a palavra é sua. E eu gostaria de pedir, então aos técnicos, para habilitarem o microfone da Manal, por favor.

Manal, você pode falar.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Sim. Vocês estão me ouvindo?

GULTEN TEPE: Manal, há um eco na sua linha.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Vocês estão me ouvindo melhor agora?

GULTEN TEPE: Perfeitamente. Muito obrigado.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Desculpem. Bom dia, boa tarde e boa noite a todos. E bem-vindos à Plenária de Abertura das Reuniões do GAC da ICANN68, na segunda-feira, 22 de junho de 2020. Essa sessão tem uma hora das 10h00 às 11h00, no horário de Kuala Lumpur. Já faz muito tempo que nós não nos encontramos presencialmente. Espero que todos estejam saudáveis, estejam se cuidando. Muito obrigada por essa participação. Eu sei que é um desafio nessas circunstâncias, inclusive por uma questão de horário.

E então, como vocês veem na tela, eu agradeceria que vocês olhem as Políticas de Antiassédio da Comunidade da ICANN e também, os Padrões de Comportamento Esperados. E também, nós temos aqui o endereço do Ombudsman, se vocês precisarem falar com ele.

Pediria o próximo slide, por favor. Então, durante essa sessão, vamos falar de algumas questões administrativas, para que vocês possam participar na Sala do Zoom. Depois vou destacar algumas das sessões e atividades e qual será o processo do Comunicado do GAC. A nossa Reunião do GAC, então, será do dia 22 até o dia 25 de junho, das 20h00

às 6h00 UTC. E eu gostaria de agradecer novamente, os que estão num horário trocado.

Nós começamos, em geral, as nossas reuniões com cada um se apresentando, mas não podemos fazer isso por uma questão de tempo. Nós vamos usar os participantes na Sala do Zoom. E pedimos aqui, que os observadores e representantes se identifiquem como tal no Zoom, para que isso facilite a relatoria da participação e também, a solicitação da palavra. Nós sabemos que a sessão, vocês sabem que as sessões são abertas e nós, em geral, temos participação de várias pessoas. Se você quiser falar, levante a mão na Sala do Zoom. E se não estiverem na Sala do Zoom, depois, nós vamos explicar como é que são as funcionalidades da Sala do Zoom. E como foi dito anteriormente, não se esqueçam de dizer o seu nome para que haja transcrição desse nome e fale num ritmo razoável para interpretação. Muito obrigada à ICANN por fornecer essa interpretação em tempo real, apesar do ambiente desafiador.

Nós recebemos o suporte ou da outra vez, que seria em Cancun, os intérpretes estavam em Los Angeles e desta vez, eles estão, cada um, no seu país. Eu sei que isso é muito difícil. E espero que funcione para todos. E se vocês tiverem alguma pergunta, sintam-se à vontade de fazê-la em qualquer momento da apresentação. Então, Gulden, você quer ver as funcionalidades da plataforma? Então, eu vou passar, passo para você?

GULTEN TEPE:

Olá, novamente, Gulten Tepe. Eu vou falar de algumas coisas, para que essa reunião virtual corra bem. Essa é a agenda.

A primeira coisa, que vocês precisam, é fazer o login no site, aqui no topo, à direita. Vocês vem aqui, que aqui está o meu nome. Se não, vocês não vão poder ver os documentos, porque alguns não são públicos. E esses documentos serão divulgados depois de realizada a reunião. Então, entrando então, na primeira sessão, nós já publicamos os documentos em inglês e as traduções. Aqui, temos os detalhes da sessão. Então, web conference link, o link para a conferência web e informações para ligar. E também, a compartilham, isso aí foi compartilhado de um convite do Calendário, enviado na semana passada. Então, vou passar para a parte de apresentação da agenda. Nós temos aqui, a introdução. Então, aqui na parte da introdução, aqui, nós temos aqui, então o programa das sessões do GAC em PDF. De toda a reunião da ICANN e também, os links.

Como fazemos, em geral, os arquivos são zipados ou então, são colocados em um único documento PDF, os documentos de informações. Então, se você perder alguma das sessões, você pode ir na página de reuniões da ICANN e lá, nós temos a gravação. Então, aqui, temos a programação ou a agenda, Sessões Preparatórias. E vários detalhes são também compartilhados.

Em relação a Sala do Zoom, vocês já conhecem bem. Lembrando algumas coisas. Vocês veem o ícone da mão levantada, na Seção de Participantes. Então, quando vocês clicarem na mão levantada, vocês entram na fila para fazerem perguntas. Eu já pedi que os membros do

GAC e os observadores, então indiquem a sua participação no chat. Muito obrigada por fazerem isso. E vocês sabem que um grande progresso que nós temos é serviços de interpretação e eu agradeço, especialmente, a Equipe de Serviços de Idiomas e a todos os intérpretes, pelo seu esforço. Eu espero que a maioria dos participantes já tenham baixado o aplicativo do Congress Rental, que é só para ouvir e na verdade, substitui os fones de ouvido, que vocês utilizam nas reuniões presenciais. Então, com isso, vocês podem ouvir a interpretação em seu idioma. Vocês podem ter o Zoom e o Congress Rental no mesmo dispositivo. Mas isso pode causar conflitos de áudio.

Vocês podem ajudar os nossos intérpretes, seguindo algumas orientações simples. Antes de falar, veja se o seu microfone está acionado. A nossa Equipe Técnica vai fazer isso para você. Quando você parar de falar, você será silenciado. Se você for falar em outro idioma, que não em inglês, então isso é importante para os intérpretes. Diga o seu nome e cada vez, que falar, não fale perto demais do microfone, porque isso cria interferência. E coloque no silencioso, todos os outros dispositivos, iPad, computador, telefone. E também, silencie as notificações. Se você quer ler alguma declaração, deve ser enviada anteriormente. E não se esqueça de falar em um ritmo razoável. E lembrem que a entrada para a Sessão do GAC, a ICANN 68 GAC. Então, eu vou passar para a Julia, para nós fazermos um teste. Então, vou pedir que os técnicos habilitem o microfone da Julia.

JULIA CHARVOLEN: Vocês podem me ouvir? Muito obrigada. Eu gostaria, então, de falar em francês. Muito obrigada. Eu vou falar em francês. Bom dia. Bem-vindos a essa reunião virtual da ICANN68. Essa é a primeira sessão, Sessão Plenária de Abertura, na segunda-feira, 22 de junho. Muito obrigada.

GULTEN TEPE: Então, espero que vocês tenham ouvido a Julia e se houver algum problema, isso será resolvido durante a pausa. É só isso. Por enquanto, obrigado. Obrigado, Manal. E vamos apresentar os slides, em breve. Eu quero a Equipe Técnica, que reative o som da Manal.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Vocês podem me ouvir? Muito bem. Por favor, eu peço que apresentem aqui, a apresentação na tela.

Então, primeiro, eu estou me ouvindo, a minha própria voz. Então, eu gostaria de agradecer a todos por continuar participando entre as sessões, em preparação para essa reunião. Temos seguido a mesma abordagem, que para a ICANN67, diminuindo a quantidade de sessões. Para os mais importantes, os tópicos mais importantes e temos incluído as rodadas de inclusão de novos gTLDs, abuso do DNS e outras questões. E o líderes do GAC têm ajudado nas reuniões e vão continuar ajudando depois da reunião. E também, os grupos de trabalho são encorajados para continuar trabalhando durante a semana. E depois, informar o GAC, se eles quiserem fazer alguma apresentação.

E continuamos evitando conflitos nas Sessões de Procedimentos Subsequentes, os PDPs e os líderes do GAC os encorajam para participar durante essa sessão. E se formos para o próximo slide, poderemos ter uma visão, melhor visão da programação remota. Também, com esses Painéis Intercomunitários e abuso do DNS e também, dos registros maliciosos durante a COVID-19. E estamos ajudando também a organizarem esse Painel. E o segundo Painel sobre o DNS e a Internet das Coisas, oportunidades, riscos e desafios. E o terceiro sobre, após COVID-19, observem que fui convidada para participar desse último Painel sobre o uso de reuniões virtuais. E por favor, me informem, se há algumas mensagens que vocês gostariam que eu expressasse em representação do GAC.

Também na ICANN67, como sabemos, alguns membros do GAC e observadores, têm problemas e estão em desvantagens pela diferença horária. Na segunda, terça e quarta, vamos dedicar um espaço para, das 13h00 UTC, para que as... das 16h00 às 16h30 UTC. E estamos abertos a que os observadores, os participantes façam suas perguntas sobre as sessões. E também, é importante que essa Sessão Diária de Atualização está fora da programação regular. Não faz parte dos registros oficiais da ICANN68. Não será gravada e nem terá interpretação simultânea. Mas vai ter o suporte dos maravilhosos, nossa maravilhosa Equipe de Apoio.

Aqui, a agenda que está no site do GAC, como explicou Gulten. É o único lugar, em que vocês podem procurar informações, como horário das sessões, os links para materiais, para o Zoom. Por favor, utilizem, então, essa planilha. E por último, a Sessão Final de Encerramento,

que vai oferecer uma oportunidade para informar-se sobre os diferentes grupos de trabalho do GAC. Há um Grupo de Regiões Subatendidas, Aceitação Universal também e a Equipe do GAC vai também mostrar os prazos para as próximas eleições de líderes, que vai concluir durante a reunião, a ICANN69.

Também, eu sei que as reuniões presenciais são bem melhores do que as... mas, então, aqui, teremos umas pausas de 30 minutos, para que vocês possam descansar, tomar um café e preparar-se para a próxima sessão e também, para que vocês tenham tempo suficiente para conectar-se a Sala de Zoom e também, para a interpretação simultânea. E por favor, sinta-se à vontade para levantar a mão, se vocês tiverem perguntas, enquanto eu proceder. Então, alguma pergunta? Depois, teremos... eu vou falar um pouco sobre o processo de elaboração do Communiqué. Vamos para o próximo slide.

E muito obrigada a todos vocês por ter participado entre as sessões, desde a Reunião ICANN67. Foi uma contribuição, que o GAC fez para os Fóruns Públicos e outros esforços, incluindo o Relatório Inicial do EPDP Fase II, também a Equipe de Revisão das Minutas, da Equipe da Resiliência e da Estabilidade e Segurança. E temos todos os documentos e o link, que se encontram no site do GAC.

E também, em março, os membros participaram numa sessão, falando sobre diferentes questões que a ICANN poderia considerar para implementar o Plano Estratégico. E desde ICANN67, o GAC tem enviado e recebido correspondências sobre questões de importância para o GAC, incluindo aquisição proposta de um PIR e o .ORG e

também Procedimentos Subsequentes e também as recomendações do GAC para processos de registro. Todos os documentos, de novo, estão no site do GAC e também, os links correspondentes. Também temos a Equipe do GAC, de suporte que continuam seguindo todas as questões e todas as ações da ICANN67. E temos os links de tudo isso e temos os documentos no Google Docs.

Vamos para o próximo slide sobre as últimas discussões dos líderes com os diferentes presidentes dos OAs e CCs e também os webinars com ... e a liderança do GAC fez outras atividades com o CEO da ICANN e também, com outros presidentes de OAs e CCs, outros líderes. E tínhamos uma Mesa Redonda de três horas com os OAs, CCs e seus presidentes e nas reuniões presenciais. E agora, como temos essas reuniões remotas, essa Mesa Redonda foi substituída por três sessões, entre sessões, com os líderes e o CEO da ICANN. Cada um foca, uma focada em um assunto específico. O primeiro assunto foi sobre Requisitos Específicos e Critérios para Planejamento e Condução de Reuniões Virtuais da ICANN e a discussão esteve focada em orientações específicas para reuniões virtuais, que devem cumprir com as... satisfazer as necessidades da comunidade, cumprir com os objetivos. Também estamos preparando um rascunho, para quando voltarmos para as reuniões presenciais. Esse documento foi circulado pelo e-mail e isso vai ser discutido na Terceira Plenária da ICANN68, que mencionei antes e que vocês estão convidados para participar, para falar sobre esse documento e também, para compartilhar como o GAC está trabalhando e como está lidando com as reuniões entre as

sessões, como está trabalhando com o Communiqué. São esses, os assuntos, que eu queria compartilhar.

O segundo tópico dessas três chamadas entre sessões foram a apresentação e discussões sobre os próximos passos para desenvolver um modelo multissetorial da ICANN. A ICANN preparou um documento com base nos comentários públicos; fez um plano preliminar, identificando as comunidades existentes, as diferentes vias de trabalho. E tivemos uma discussão inicial sobre os próximos passos com base nas vias de trabalho existentes. E considerando o trabalho geral da comunidade, as prioridades e isso foi muito útil. Tivemos uma Sessão Preparatória antes desta reunião, entre todas as comunidades. E também, um período de comentários públicos abertos, para que a comunidade dê a suas opiniões e faça seus comentários.

O terceiro é uma discussão sobre o status das revisões e análises e a implementação das recomendações baseadas nas revisões e considerando a quantidade de recomendações, que estão aqui, ainda pendentes, para a implementação. Temos praticamente, umas 180 recomendações da comunidade, a partir da Via de Trabalho 2, a revisão do ccTLDs e também, ATRT3. E também há muitas outras que chegarão. Sobre a segunda revisão da Equipe de Estabilidade e Resiliência, também uma avaliação de... e também, temos a aprovação de um plano de implementação, a programação, priorização e a programação da implementação. Isso em planos estratégicos, antes da implementação real. E...

GULTEN TEPE: Desculpe... Peço desculpas. Eu só queria avisar, em nome dos intérpretes, se você poderia falar mais alto e também, aqui, estamos ouvindo um som de alguém digitando na nossa sala de bate-papo. Muito obrigado. Manal, peço desculpas.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Está melhor agora? Vocês acham que está melhor?

GULTEN TEPE: Vou esperar pela confirmação. Por favor, um minuto. Sim, está bem melhor, Manal.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Sim, tudo bem. Peço desculpas. Eu estava dizendo que houve foco especial na priorização nas vias de trabalho e as recomendações, como um primeiro passo crucial. Especialmente, enquanto as ameaças, a estafa da comunidade e há outro tipo de ameaças. Também a priorização das recomendações da Via de Trabalho 2, com que outro trabalho da comunidade. Também há outras atividades de líderes, que são reuniões bilaterais com a GNSO, a ccNSO, ALAC, o Grupo de Partes dos Registradores e tudo essas discussões foram sobre as prioridades do GAC, ALAC, os Procedimentos Subsequentes e outros tópicos.

Quando ao abuso do DNS, os líderes do GAC e os membros do Grupo de Trabalho de Segurança Pública estão preparando os próximos trabalhos sobre abuso do DNS, com base numa carta enviada pelo

grupo de trabalho e os co-presidentes. Esse grupo de trabalho, os PDPs e a essa carta indicou a necessidade de estabelecer outros processos, quanto ao abuso do DNS para garantir que os resultados se aplicassem de forma igual para os dois casos. E todos eles reconheceram que a existência da recomendação do GAC e que se refere a implementação das recomendações relevantes dos gTLDs, antes de outras novas rodadas. Foi mencionada que qualquer nova rodada, ainda não vai começar. Ainda estamos muito longe disso. E também, considerando o amplo interesse da comunidade nesse assunto, concordamos que a GNSO vai preparar com os OAs e CCs interessados, um documento-marco, que vai orientar e continuar com mais discussões sobre outras alternativas, abordagens alternativas para consulta. Esse documento-marco vai descrever as diferentes abordagens, os prazos a respeitar e outros assuntos. As abordagens iniciais incluem a formação de um grupo de trabalho intercomunitário, que trabalhará de forma flexível para a criação de um PDP específico, que teria impacto. Há cláusulas no contrato de registro e nós já discutimos isso com o abuso do DNS. Quanto aos Procedimentos Subsequentes, as lideranças do GAC, os vice-presidentes do Canadá e da Suíça, trabalharam num material para orientar a liderança, recebendo contribuições sobre esse grupo de PDP, recebendo então, contribuições de OAs e CCs. Tivemos muita ajuda dos funcionários de apoio. E enviamos a versão compilada de 23 comentários de observadores e membros do GAC, especialmente, sobre os compromissos públicos ou o apoio aos candidatos. E também discutimos com o ALAC, interesses comuns, como os compromissos de interesse público, as recomendações do GAC, as salvaguardas, as

aplicações da comunidade e a avaliação da comunidade, quanto ao apoio ao solicitante e outros tópicos de interesse do ALAC. Então, teremos que analisar as respostas para identificar outros tópicos prioritários e analisar, discutir o Relatório Final. E redigir o consenso do GAC no período de comentários públicos. Nós temos três sessões para essa discussão.

Quanto ao EPDP Fase II, a liderança do GAC junto com o Grupo de Trabalho sobre o EPDP compartilhou as preocupações do GAC, em relação a prioridades em relação a Fase II, quanto a precisão dos dados jurídicos, quanto físicos, etc. e a evolução do processo padronizado. Os próximos passos estão sendo pensados pelo Conselho da GNSO e membros do GAC estão acompanhando esse processo, para que os temas de interesse sejam abordados e entrarem em contato com outros membros interessados, como a ALAC e SSAC. E ver também, como será a implementação na Fase I, o EPDP Fase II deveria terminar no final de junho. E como líder deve sair, então foi pedido uma adiamento até o final de julho. Isso foi aprovado. E, ou, na verdade, isso ainda está sendo considerado pelo Conselho da GNSO. Então, de todos os trabalhos até 30 de junho, vai ser realizado ou conduzido pelo presidente atual. Depois disso, um novo presidente deve ser indicado.

Nós também fizemos uma reunião com membros do Grupo de Interação com a Diretoria e reconhecemos que precisamos de contribuições antecipadas sobre as questões governamentais. E também que é necessário levar em conta as recomendações de consenso antes de implementados. Isso tem dois desafios. Uma é uma

questão dos Estatutos. Então, isso deve ser levado em conta antes das recomendações da GNSO e as circunstâncias podem mudar nesse meio-tempo, antes da publicação das recomendações e isso pode resultar na modificação dessa política.

E no Comunicado do GAC na ICANN67, não tinha uma recomendação de consenso. Mas houve recomendações sobre o EPDP e o IPR3. Foi acordado que embora essa contribuição não seria uma recomendação de consenso oficial. Seria importante acusar o seu recebimento por escrito. Então, isso confirmaria para o GAC, que a recomendação foi levada em conta e isso deve ser de ciência da comunidade, em geral. Devemos também registrar, também as contribuições que não são recomendações do GAC.

O GAC também levou em conta as obrigações da Diretoria para ver as questões de interesse público o GDPR e foi, um documento foi divulgado recentemente e isso seria um tema interessante para o diálogo com o CEO pelo GAC.

Rapidamente, sobre os temas de proteção de IGO, parece estar em andamento. Esse é o trabalho do Grupo de Trabalho de IGO foi aprovado pelo GNSO. Há um grupo de trabalho da GNSO, em relação a isso. E o próximo passo seria, então que a comunidade participasse dessa atividade.

O ATRT3 tem várias recomendações relacionadas com o GAC, que precisam da nossa atenção e devem ser publicadas em primeiro de julho. Temos que melhorar o modelo multissetorial da ICANN. E isso foi

postado para comentários no dia 2 de agosto. E os líderes do GAC discutiram a liderança da GNSO sobre o PDP 3.0.

E quanto as arrecadações dos leilões, também é uma prioridade e isso foi compartilhado. O documento foi compartilhado com os outros membros da comunidade para a aprovação em 30 dias. E nós temos programados dois webinars, um para uma visão geral do Relatório Final para todas OAs e CCs e uma sessão de Perguntas e Respostas para membros individuais no GNSO. E o GAC disse que estava interessado em participar dessa sessão. Quanto a redação do Communiqué, nós temos cinco sessões na quarta e na quinta e também, uma revisão, um ponto de revisão amanhã, terça-feira. E foi acordado na teleconferência. E aproveitar a experiência que adquirimos no processo de redação do Communiqué da ICANN67.

Então, nós precisamos compartilhar os textos antecipadamente, antes das discussões e circular o Communiqué Final antes de postar. E cada um vai revisar, de acordo com o seu horário. E também se decidiu ser flexível, se serão feitas recomendações formais ou apenas será um informe. Então, basicamente, seria isso. Gostaríamos de saber se há algum outro tema, que deva ser incluído no Communiqué. isso deve ser feito o mais cedo possível. Especialmente, se você estiver propondo um tema para recomendação do GAC.

Eu gostaria de registrar duas coisas. Mas antes disso, eu acho que o Fabien vai compartilhar o URL para o Google Doc para vocês colocarem os textos para o Communiqué. E os grupos de trabalho do GAC podem, então, fazer um resumo de suas atividades durante a

semana de reuniões. E será redigido, então as Sessões de Não-Recomendação, especialmente, as questões de relacionamento com outras comunidades. E os líderes do GAC e observadores vão fazer minutas de textos sobre outras partes do Communiqué, sobre recomendações de consenso ou qualquer outra seção, que necessite de recomendação por consenso. E nós precisamos decidir, quanto tempo será necessário até que o Communiqué seja considerado pronto para ser publicado. E foi decidido que deve ser limitado apenas a questões urgentes.

Uma última coisa antes de eu terminar. O que já foi compartilhado com a liderança do GAC, o procedimento para tomada de decisões sobre o que foi utilizado pela ONU durante a pandemia da COVID-19. E isso foi decidido que autoriza o Presidente da Assembleia Geral pode divulgar decisões dos comitês, deve haver pelo menos um procedimento de silêncio de 72 horas. Então, se não houver nenhuma oposição, isso será adotado. Isso foi o Jorge que propôs e eu acho importante compartilhar isso com o restante do GAC>

Bom, eu encerro aqui. E eu gostaria de saber se há alguma pergunta. Eu estou vendo já que o Kavouss levantou a mão. Desculpe a demora. Por favor, Kavouss Arasteh, você pode falar.

Telpe, por favor, eu gostaria de pedir aos técnicos, que ativem o microfone do Kavouss Arasteh.

KAVOUSS ARASTEH:

Vocês estão me ouvindo?

GULTEN TEPE: Sim, nós estamos ouvindo.

KAVOUSS ARASTEH: Bom dia, boa tarde, boa noite. Nesse momento, eu estou falando de Genebra. Acordar às 3h00 da manhã... Eu acordei às 3h00 da manhã para vir a essa reunião. E depois, eu tenho reuniões o dia inteiro. Vai ser bastante difícil. Muito obrigado, Manal, por sua introdução bastante útil, precisa e concisa.

No início, eu pelo menos, talvez, outros gostariam de agradecer muito a Equipe da ICANN e a Equipe de Apoio do GAC e você, na liderança, pelo grande esforço que foi feito para preparar essa reunião. Um dia, eu recebi 25 e-mails, num único dia, da Telpel. Eu gostaria de agradecer a Julia, Rob e os outros e gostaria de agradecer a todos, que trabalham nessa reunião, para preparar. Manal, eu acho que nós temos que ter uma reunião pragmática para não entrar em muita formalidade, os tempos de silêncio ou não. E nós temos que tentar nos concentrar nas questões urgentes e de entrar no que efetivamente é importante.

A primeira coisa que eu gostaria de mencionar, talvez já tenha sido mencionado, que nós estamos enfrentando uma situação sem precedentes e peculiar esse ano e ano passado. E isso afetou os Princípios Operacionais do GAC, além das reuniões presenciais. Talvez, essas reuniões remotas devam acontecer por mais tempo. Essa é uma coisa, que eu queria mencionar.

Eu não gostaria de questionar aqui, os tipos de decisões, que não sejam muito formais. A Manal é nossa ligação com o mundo exterior. E eu gostaria que, nós devemos empoderar isso. Dizer que isso é algo provisório. Mas se deixar claro, dizer que essa é a posição dos países.

Quanto ao Communiqué em si, muito obrigado pelas informações. Sim, eu acho que nós devemos só abordar os temas urgentes e o que eu pensei é que, às vezes, Manal, nós repetimos várias coisas e não devemos fazer isso. E graças a Diretoria da ICANN e a você, nós temos compilado todas as recomendações do GAC. Então - eu acho - alguns estão esperando as decisões serem tomadas, mas não devem ser repetidas no Communiqué. E outra coisa, que temos que ter muito cuidado é o número de itens no Communiqué, que deve ser o mínimo necessário, como você mencionou. E devemos nos forçar para não repetir as coisas. Quanto ao EPDP, como eu já mencionei para você e outros membros do Grupo de Trabalho do EPDP e às vezes, o meu texto é guardado até ser autorizado. Então, quando você recebe o resultado de uma reunião e os seus comentários, a gente não quer que esses comentários só apareçam, quando eles sejam autorizados. Eles devem ficar, ser imediatamente disponíveis. A gente não precisa ter a aprovação do Presidente do GAC. Talvez, a pessoa esteja muito ocupada e não tenha tempo para isso. Às vezes, bons comentários não são tomados em conta, devidamente. Esse é o meu comentário sobre o EPDP, o funcionamento.

Quando ao EPDP em si, nós temos membros nesse grupo. E alguns desse grupo representam o GAC. Mas eles são parte do grupo e se a sua opinião é levada em conta, porque tudo tem que ser feito por

consenso e nós temos que cuidar para não levantar esses pontos novamente. Então, a gente não está forçando a aprovação de algo, que os outros não aprovam. Mas não é uma questão de quem está certo ou errado. A questão é ter consenso. Nós não temos que repetir, não queremos repetir algo, que não foi aprovado pelos 38 membros do EPDP. Isso é muito importante. E temos que ter muito cuidado com isso.

E quanto ao procedimento de silêncio, eu não sou muito a favor disso. Isso aí é da ONU. Então, isso quer dizer, os que não se manifestaram, podem ser, então, levados em conta. Então, isso é uma coisa de direito internacional. Não tem a ver conosco. Espero não ter tomado muito tempo de vocês. E escrevi no chat para vocês, a gente precisa que... a gente quer que vocês sorrissem um pouco. Gostaria, então, que silenciassem o meu microfone. Muito obrigado.

GULTEN TEPE: Muito obrigado por seus comentários. Por favor, pediria que ativem o microfone da Manal. Muito obrigado.

MANAL ISMAIL, PRESIDENTE DO GAC: Muito obrigada, Kavouss, por seus comentários. Foram registrados. Voltando, o processo, nesses últimos minutos, nós concordamos em 24 horas na ICANN68, de deixar 24 horas para que os outros que tenham em horários, zonas horárias diferentes possam, então, ler. Então, houve uma solicitação para que esse tempo fosse, então prolongado. Então, eu gostaria de perguntar a todos “Será que a

gente mantém as 24 horas ou aumenta esse período?”. E eu vou tentar sorrir, Kavouss, da próxima vez. Já está bem tarde aqui. Desculpe.

Bom, como não há outras, nenhuma solicitação para falar. Eu gostaria de agradecer a todos. Isso conclui a Plenária de Abertura do GAC. E agora, temos intervalo de 30 minutos. E voltaremos em meia hora, sobre a mitigação do abuso do DNS. Perdão. Muito obrigada.

[FIM DA TRANSCRIÇÃO]